

Predmet

Návrh na zníženie pokuty uloženej žalobkyniam podľa článku 2 písm. d) rozhodnutia Komisie K(2006) 2098 v konečnom znení z 31. mája 2006, týkajúceho sa konania o uplatnení článku 81 ES a článku 53 Dohody o EHP (vec COMP/F/38.645 – Metakryláty)

Výrok

1. Žaloba sa zamietá.
2. Žiadosť Komisie o zrušenie oslobodenia od pokuty sa zamietá.
3. Lucite International Ltd a Lucite International UK Ltd znášajú 90 % vlastných trov konania a sú povinné nahradiť 90 % trov konania Komisie.
4. Komisia znáša 10 % vlastných trov konania a je povinná nahradiť 10 % trov konania spoločností Lucite International a Lucite International UK.

Rozsudok Všeobecného súdu (siedma komora) z 15. septembra 2011 — CMB a Christof/Komisia

(vec T-407/07)

„Verejné zmluvy na dodanie tovaru — Verejné obstarávanie EAR — Dodanie vybavenia pre nakladanie so zdravotníckym odpadom — Zamietnutie ponuky — Žaloba o neplatnosť — Právomoc Všeobecného súdu — Lehota na podanie žaloby — Predchádzajúca správna sťažnosť — Ospravedliteľný omyl — Kritériá hodnotenia ponúk — Procesné pravidlá — Povinnosť odôvodnenia — Zásada riadnej správy vecí verejných — Mimozmluvná zodpovednosť“

1. *Právo Únie — Zásady — Právo na účinnú súdnu ochranu — Uplatniteľnosť na akty, ktoré prijali agentúry zriadené na základe sekundárneho práva, s právnymi účinkami voči tretím osobám (článok 230 ES) (pozri body 57, 58)*
2. *Žaloba o neplatnosť — Akty, ktoré možno napadnúť žalobou — Akty so záväznými právnymi účinkami — Rozhodnutia prijaté Európskou agentúrou pre obnovu v rámci postupov verejného obstarávania — Zahrnutie (článok 230 prvý odsek ES) (pozri body 59 – 61)*
3. *Žaloba o neplatnosť — Žaloba proti rozhodnutiu potvrdzujúcemu skoršie rozhodnutie, ktoré nebolo napadnuté v lehotách — Neprípustnosť — Pojem potvrdzujúce rozhodnutie — Rozhodnutie prijaté v nadväznosti na návrh, ktorým sa uvádzajú nové a podstatné skutočnosti — Vylúčenie (článok 263 ZFEÚ) (pozri body 89 – 93)*
4. *Konanie — Lehoty na podanie žaloby — Preklúzia — Ospravedliteľný omyl — Pojem — Postup urovnania sporu zmierom stanovený vo vyhlásení verejného obstarávania — Použitie takéhoto postupu uchádzačom — Zahrnutie (pozri body 99, 103)*
5. *Verejné zmluvy Európskej únie — Uzavretie zmluvy v rámci verejného obstarávania — Voľná úvaha inštitúcií — Súdne preskúmanie — Hranice (pozri bod 115)*
6. *Rozpočet Európskej únie — Rozpočtové nariadenie — Ustanovenia uplatniteľné na postupy verejného obstarávania — Pôsobnosť — Verejné zákazky zadané subjektmi zriadenými Spoločenstvami, ktoré majú právnu subjektivitu a dostávajú príspevky z uvedeného rozpočtu — Zahrnutie (nariadenia Rady č. 2988/95, článok 167 ods. 1, a č. 2666/2000, článok 7 ods. 1; nariadenie Komisie č. 2343/2002, článok 74) (pozri body 153 – 157)*
7. *Akty inštitúcií — Odôvodnenie — Povinnosť — Rozsah — Rozhodnutie o neprijatí ponuky v rámci postupov verejného obstarávania služieb (článok 253 ES) (pozri body 170 – 172, 177)*

Predmet

Na jednej strane návrh na zrušenie rozhodnutia EAR o vylúčení ponuky žalobkýň a zadaní zákazky inému uchádzačovi vo verejnom obstarávaní EuropeAid/124192/D/SUP/YU na dodanie vybavenia pre nakladanie so zdravotníckym odpadom (Ú. v. EÚ S 233, 2006, 248823) a na druhej strane návrh na náhradu škody

Výrok

1. Žaloba sa zamietá.
2. Spoločnosti CMB Maschinenbau & Handels GmbH a J. Christof GmbH znášajú svoje vlastné trovy konania a tiež trovy konania Európskej komisie.

**Rozsudok Všeobecného súdu (ôsma komora) z 15. septembra 2011 —
Prinz Sobieski zu Schwarzenberg/ÚHVT — British-American Tobacco Polska
(Romuald Prinz Sobieski zu Schwarzenberg)**

(vec T-271/09)

„Ochranná známka Spoločenstva — Námietkové konanie — Prihláška slovnjej ochrannej známky Spoločenstva Romuald Prinz Sobieski zu Schwarzenberg — Skoršia národná slovná ochranná známka JAN III SOBIESKI a skoršia národná obrazová ochranná známka Jan III Sobieski — Nedodržanie povinnosti uhradiť poplatok za odvolanie v hotovosti alebo prevodom v stanovenej lehote — Rozhodnutie odvolacieho senátu vyhlasujúce odvolanie za nepodané — Článok 8 ods. 3 nariadenia (ES) č. 2869/95 — Žiadosť o restitutio in integrum — Neexistencia výnimočných a nepredvídateľných okolností — Článok 81 nariadenia (ES) č. 207/2009“